



OKTOBER 2025
NUMMER 481



Mitteilungsblatt

Markt Thierhaupten

und seiner Ortsteile Neukirchen | Hözlarn
Sparmannseck | Weiden | Ötz | Altenbach | Königsbrunn



Liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger,

das Jahr 2025 ist historisch betrachtet für den Markt Thierhaupten ein ganz besonderes. Wir blicken auf 1.275 Jahre Klostergeschichte zurück und am 02. Dezember jährt sich der Todestag des letzten Abtes und späteren Gemeindepfarrers, Edmund Schmid, zum 200sten Male.

ONLINE LESEN ... wann immer Sie wollen!

Lesen Sie Ihr neues Mitteilungsblatt einfach bequem online als PDF und optional im Archiv.



„Wo Glaube auf Gemeinschaft trifft“, war daher das Motto des **diesjährigen Pfarrfamilienfestes**, welches ebenfalls Bezug auf 1.275 Jahre Kloster Thierhaupten nahm. Ein herzliches Dankeschön an unseren hochwürdigen Herrn Pfarrer Ehnle, mit Kirchenverwaltung und Pfarrgemeinderat, sowie allen Helferinnen und Helfern und den unterstützenden Vereinen für die Vorbereitung und Durchführung dieses gelungenen Festes und vor allem für das gute Miteinander. Ein ebenso herzliches Dankeschön spreche ich dem Freundeskreis Kloster Thierhaupten e.V. mit seiner Vorsitzenden, Nadine Quis und Ehrenvorsitzenden Altbürgermeister Fritz Hözl, aus.

Mit tatkräftiger und fachkundiger Unterstützung durch Dr. Peter Schwenk

wird der Freundeskreis Kloster Thierhaupten e.V. am 04. Oktober eine Ausstellung im Konventbau, mit dem Titel „**Kloster Thierhaupten – Aspekte seiner Geschichte**“, eröffnen und allen Bürgerinnen und Bürgern zugänglich machen. Im Namen des Freundeskreises Kloster Thierhaupten e.V. darf ich Sie alle einladen am 05. Oktober um 9.30 Uhr in unsere Pfarrkirche zu einem **Pontifikalamt** mit unserem hochwürdigen Herrn Pfarrer Werner Ehnle, Abt Dr. Nikodemus C. Schnabel aus dem Kloster Dormitio in Jerusalem, sowie Abt Theodor Hausmann von Kloster Sankt Stephan in Augsburg. Unter den Gottesdienstbesuchern wird Prinz Karl von Bayern mit seiner Frau Prinzessin Zugey von Bayern sein. Den Höhepunkt der Feierlich-

IM
PORTRÄT

„Zuckerl“ für
Unternehmen, Vereine
und Verbände in unserer
Marktgemeinde.

In jeder Ausgabe unseres Mitteilungsblattes bieten wir etwas ganz Besonderes. Präsentieren Sie sich **kostenlos** in unserer Rubrik „IM PORTRÄT“ und machen Sie auf sich aufmerksam.

Ihre Ansprechpartnerin:
Frau Katharina Schreier
Markt Thierhaupten
Telefon 08271 8057-24
E-Mail: katharina.schreier@thierhaupten.de

Es gibt nur eins,
das schlimmer ist,
als wenn Leute
über einen reden,
und das ist,
wenn sie nicht
über einen reden.
OSCAR WILDE

Weitere Informationen zu den Veranstaltungen am 04. und 05. Oktober finden Sie in dieser Ausgabe.

Herzliche Grüße
Ihr



Toni Brugger, 1. Bürgermeister

Impressum

Mitteilungsblatt des Marktes
Thierhaupten und seiner Ortsteile.
Verantwortlich für den
Inhalt des amtlichen Teils:

Toni Brugger, 1. Bürgermeister
Marktplatz 1, 86672 Thierhaupten
Telefon 08271 8057-14, Fax: -50

Layout Satz:
dialog:zone GmbH, Oliver Graf
Ludwig-Thoma-Str. 34f
86405 Meitingen

www.dialogzone.de

Telefon 0175 1640314

Bilder: Markt Thierhaupten,
Adobe, Laurence Chaperon
(Bayerischer Landtag), vecteezy

Druck: deVega Medien, Augsburg

Redaktionsschluss

für die nächste Ausgabe (482)
ist der **16.10.2025**. Später eingereichte Artikel können nicht mehr berücksichtigt werden.

Bürgersprechstunde des 1. Bürgermeisters

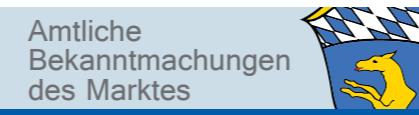
Toni Brugger

Falls Sie ein Anliegen haben, können Sie sich gerne telefonisch bei uns melden (Tel. 08271 8057-14).

Bürgermeister Toni Brugger wird versuchen, Ihre Anliegen zeitnah telefonisch oder persönlich zu klären. Wir bitten um Ihr Verständnis.

Bürgerbüro und Steueramt geschlossen

Am Mittwoch, den **08.10.2025** ist das Bürgerbüro sowie das Steueramt ganztägig aufgrund einer externen Wahlschulung geschlossen.
Wir bitten um Ihr Verständnis!



Altpapiersammlung

Am Samstag, den **08.11.2025** wird durch den Schützenverein „Edelweiß“ Thierhaupten ab 8.00 Uhr in Thierhaupten, Ötz, Königsbrunn, Altenbach und Weiden gesammelt.

Problemabfallsammlung im Herbst

Am Dienstag, den **14.10.2025** findet von 8.00 bis 9.30 Uhr die Problemabfallsammlung im Bauhof (Am Neuen Festplatz) in Thierhaupten statt.

Öffentliche Bekanntmachung Widerspruch gegen Weitergabe der Daten zur Wahlwerbung

Am **08. März 2026** wird die Kommunalwahl Bayern stattfinden. Die Meldebehörde darf in den sechs Monaten vor der Wahl Auskunft über Namen und Adressen von Wahlberechtigten erteilen. Sollten Sie mit der Bekanntgabe Ihrer Namen und Anschriften an politische Parteien zu Wahlwerbezwecken nicht einverstanden sein, können Sie einer solchen Weitergabe widersprechen.

Sie sollten sich dazu möglichst frühzeitig an das Einwohnermeldeamt im Rathaus Thierhaupten, Zimmer 1 wenden. Der Widerspruch wirkt grundsätzlich unbefristet, er kann allerdings jederzeit zurückgenommen werden.

Auf der Suche nach Christbäumen

Der Markt Thierhaupten benötigt, wie jedes Jahr, schöne Christbäume für öffentliche Plätze. Wer einen schönen und großen (ab 5m hoch) Tannenbaum in seinem Garten stehen hat und diesen gerne dem Markt Thierhaupten zur Verfügung stellen möchte, kann sich bei Frau Schreier unter der Tel. 08271 8057-24 melden.



Herzlichen Glückwunsch

Jeden Monat werden im Mitteilungsblatt runde Geburtstage (ab 70. Jahre, alle fünf Jahre) veröffentlicht. Die Verwaltung führt eine Liste, in der Bürgerinnen und Bürger eingetragen sind, die nicht im Mitteilungsblatt veröffentlicht werden möchten.

Falls Sie einen „runden Geburtstag“ im laufenden Jahr haben und nicht im Mitteilungsblatt genannt werden möchten oder sogar wieder eine Veröffentlichung wünschen, bitte ich Sie sich bei uns zu melden (08271 8057-24). Dies gilt ebenso für Hochzeitsstage (ab 50 Jahre, alle zehn Jahre).

Im Oktober

70. Geburtstag

Karl Watzka
Margit Jaschke

Vergangene Geburtstage



80. Geburtstag Magdalena Wittmann



85. Geburtstag Alfred Benkart



85. Geburtstag Wilhelm Schmitz



85. Geburtstag Josef Wunderle



75. Geburtstag Maria-Anna Oßwald



80. Geburtstag Eduard Kolb



101. Geburtstag Maria Drachsler

Wichtige Informationen

Notrufe

Polizei: 110
Rettungsleitstelle (Rettungsdienst u. Feuerwehr): 112
Ärztlicher Bereitschaftsdienst
Bayern: 116 117
Zahnarzt Notdienst Kassenzahnärztliche Vereinigung Bayerns:
www.notdienst-zahn.de

Gemeindliche Einrichtungen

Rathaus Thierhaupten:
08271 8057-0

Kath. Pfarramt Thierhaupten
08271 2444

Ev. Pfarramt Meitingen
08271 2025

Bauhof Thierhaupten
(nicht ständig besetzt):
08271 5788

Raba Karlheinz
Handy 0151 46134599

Kläranlage Thierhaupten
(nicht ständig besetzt!):
08271 2010

Braunmüller Karl
0170 7042509

Kloster Thierhaupten –
Hausmeister Sturm Jürgen
0151 46134602

Wasserzweckverband
Thierhaupten
08271 8057-18 Büro (vormittags)
Wasserwerk (Notdienst)
08271 7598

Wassermeister (Notdienst)
0171 7863212

Öffnungszeiten

Rathaus

Montag bis Freitag: 8 – 12 Uhr
Donnerstag: 13 – 18 Uhr

Bücherei: Klosterberg 5

Telefon: 08271 4217373
buecherei@thierhaupten.de

Dienstag: 16 – 18 Uhr

Mittwoch: 10 – 12 Uhr

Donnerstag: 17 – 19 Uhr

Sonntag: 10 – 12 Uhr

Wertstoffhof

Samstag: 10 – 14 Uhr

Sammelstelle für Grüngut + Bauwuchtschutt Samstag: 12 – 15 Uhr

Gemeindebücherei
Thierhaupten
St. Peter und Paul


► Liebe LeserInnen,

die Tage werden kürzer und so bleibt mehr Zeit zum Lesen. Wir haben wieder eine Anzahl neuer Bücher eingestellt. Bei den Romanen ist z.B.

„Die Assistentin“ zu nennen, der aktuelle Roman von Caroline Wahl. Weiterhin finden Sie natürlich Krimis, Sachbücher und Kinderbücher. Seit einiger Zeit stellen wir auch vermehrt All-Age-Romane ein, Bücher, die sowohl Jugendliche wie auch Erwachsene ansprechen.

Jetzt beginnen auch wieder die Vorlesestunden für Kinder. An fünf Montagen vor Weihnachten wird jeweils von 15.00 bis 16.00 vorgelesen und gebastelt. Hier sind die Termine: **27.10., 10.11., 24.11., 08.12., 22.12.** Die Termine für 2026 werden Ende des Jahres bekannt gegeben.

Am Sonntag den 21.9. konnten wir bei unserem Flohmarkt im Rahmen des Pfarrfestes konnten wir zahlreiche Bücher anbieten, sowohl aus sortierte Exemplare der Bücherei wie auch Buchspenden.

Es grüßt Sie Ihr Bücherei-Team

► Buchempfehlung

Elisabeth Haag empfiehlt das Buch „Soweit der Fluss uns trägt“ von Shelley Read. Die 17-jährige Viktoria lebt in den 40er Jahren zusammen mit ihrer Familie am wilden Gunn-

son River am Fuße der Berge Colorados auf einer Pfirsichfarm. Schwere Verluste und Schicksalsschläge muss sie bereits im Kindesalter ertragen.



Als ihr mit 17 Jahren der junge Wilson Moon begegnet, ändert sich ihr Leben schlagartig. Doch diese Verbindung steht unter keinem guten Stern. Das Schicksal hält weitere bittere Schläge für sie bereit.

Aber trotz aussichtslosen Situationen gibt Viktoria nicht auf, muss folgen schwere Entscheidungen treffen, folgt ihren Gefühlen und stellt sich den Hindernissen und Herausforderungen ihres Lebens. Dabei entdeckt sie ihre eigene Stärke und Widerstandsfähigkeit. Der Roman ist sehr tiefesinnig, lebensklug und berührend geschrieben. Nicht zuletzt sind die Beschreibungen der Natur sehr eindrucksvoll und lassen den Leser

eintauchen in die Geräusche der Natur und den Duft des Waldes und der Wiesen. Auch finde ich, dass der Titel sehr gut passt, ein Leben fließt wie ein Fluss, egal was sich in den Weg stellt...

Für mich eines der besten Bücher, die ich bisher gelesen habe.

Grundschule Thierhaupten

► Neue Konrektorin an der Grundschule Thierhaupten „Grüß Gott zusammen, mein Name ist Claudia Huber und ich darf ab dem Schuljahr 2025/26 die Stelle der Konrektorin an der Grundschule Thierhaupten antreten. Ganz neu bin ich im Kollegium der Schule Thierhaupten nicht.

Seit dem Schuljahr 2019/20 war ich als Lehrerin an der Außenstelle Baar tätig und leite nun ab September in der Hauptstelle Thierhaupten eine erste Klasse. Ich freue mich sehr auf die neuen Aufgaben und Begegnungen.“

► Bürgermeister Toni Brugger gratuliert Frau Huber zu diesem besonderen Anlass. Der Markt Thierhaupten wünscht Frau Huber viel Glück und Erfolg als Konrektorin bei der Grundschule Thierhaupten.


TERMINVORSCHAU
Marktgemeinderat
Geplante
Gemeinderatssitzungen

- Dienstag, 14. Oktober 2025
- Dienstag, 11. November 2025
- Dienstag, 02. November 2025
- Dienstag, 16. Dezember 2025

Der Sitzungsbeginn ist jeweils um 19.00 Uhr.

Änderungen bleiben vorbehalten.



1275 JAHRE

KLOSTER THIERHAUPTEN

In diesem Jahr feiert der Markt Thierhaupten das 1275-jährige Bestehen unseres historischen Klosters.

Zu diesem Anlass findet am ersten Wochenende im Oktober ein ganz besonderer Festakt statt.

BESONDERE EHRENGÄSTE

Präsidentin des Bayerischen Landtags, Frau Ilse Aigner



Abt Nikodemus Schnabel, Kloster Dormitio Jerusalem



Abt Theodor Hausmann, Kloster St. Stephan Augsburg



Prinz Karl von Bayern mit seiner Frau Prinzessin Zugey


• 09.30 Uhr:

Feierliches Pontifikalamt in der Pfarrkirche St. Peter und Paul, zelebriert von **Abt Nikodemus Schnabel OSB, Abt Theodor Hausmann OSB sowie unserem hochwürdigen Herrn Pfarrer Werner Ehnle**

• 11.30 Uhr:

Einladung zum Empfang des Marktes Thierhaupten mit dem Ehrengäst Ilse Aigner, Präsidentin des Bayerischen Landtags, im Innenhof des Klosters, zusammen mit weiteren Ehrengästen, den Fahnenabordnungen, sowie dem Musikverein

• Ab ca. 15.00 Uhr:

Besondere Klosterführungen vom Freundeskreis Thierhaupten, dem Bayerische Landesamt für Denkmalpflege und unserem Bezirksheimatpfleger Christoph Lang

• 12.00 Uhr:

Beginn der Festveranstaltung im Kapitelsaal für **geladene Gäste**

Damit auch Sie bei dem Festakt **teilnehmen können**, haben Sie die Möglichkeit, die Veranstaltung per **Livestream** mitzuverfolgen. Scannen Sie dazu einfach den nebenstehenden QR-Code



Hinweis für Pass- oder Personalausweisbeantragung

Seit 01.05.2025 können Passbilder nicht mehr in Papierform, sondern nur noch als QR-Code angenommen werden.

Ausgewählte Fotografen oder dm Markt bieten diesen Service an. Fotoaufnahmen im Rathaus sind erst ab dem 5. Lebensjahr möglich. Zudem möchten wir Sie darauf hinweisen, dass wir keine Fotos zur Auswahl anbieten, sondern die Technik selbständig ein passendes Bild aussucht, welches dann auch genommen werden muss. Die Kosten belaufen sich auf 6,00 € für das Bild.

Ein Ausdruck oder die Weiterleitung des Fotos für andere Stellen ist nicht möglich. Wir behalten uns vor, Bürger an die genannten anderen Stellen zu verweisen, wenn die Aufnahme aus zeitlichen oder technischen Gründen nicht möglich ist. Die Bezahlung im Rathaus ist ausschließlich per EC-Karte oder in bar möglich.

Ihr Bürgerbüro

Fundsachen

Die Fundsachen der Festwoche wurden im Rathaus abgegeben.

Wer Gegenstände vermisst, kann sich bei Frau Jakob unter Tel. 08271 8057-11 oder per E-Mail an simone.jakob@thierhaupten.de melden.



Diese beiden Pullis, sowie die Brotdose sind bei der Ferienbetreuung liegen geblieben.

Mutter-Kind-Gruppen

Jeden Dienstag und Donnerstagvormittag von 10.00 bis 11.30 Uhr gibt es die Möglichkeit sich mit Euren Kindern ab ca. 10 Monaten zur „MuKi“ zu treffen. Wir beginnen unser Treffen gemeinsam mit Kinderliedern, anschließend wird gebastelt, gespielt, gegessen ... und die Erwachsenen haben Zeit zum Austausch untereinander. Hast du Lust auf einen schönen gemeinsamen Vormittag, melde dich sehr gerne!

Sandra Ehrhardt 0151 70060800 und Sabrina Schreier 0152 06396212



Soziales Netzwerk Thierhaupten

► Seniorencafé-Nachmittag

Liebe Seniorinnen und Senioren, mit zunehmendem Alter steigt auch das Risiko, plötzlich zu erkranken. Deshalb ist es besonders wichtig, die Ursachen rechtzeitig zu erkennen – ob es sich um ein Herzproblem, einen Schlaganfall oder eine andere Verletzung handelt – und zu wissen, wie man richtig reagiert und an wen man sich wenden kann, um schnell Hilfe zu erhalten. Wir laden Sie herzlich zu einem gemütlichen Seniorencafé-Nachmittag ein, bei dem wir in entspannter Atmosphäre bei Kaffee und Kuchen über dieses wichtige Thema sprechen werden.

Herr Peter Lebender, Erste-Hilfe-

Ausbilder von der BRK Bereitschaft Meitingen, gibt hilfreiche Tipps, wie man im Ernstfall richtig handelt und beantwortet gerne alle Fragen rund um das Thema Erste Hilfe im Alltag.

- Wann: Donnerstag, 06.11.2025
- Uhrzeit: 14:00
- Ort: Im Pfarrheim

Benötigen Sie einen Fahrdienst? Gerne holen wir Sie von zuhause ab und bringen Sie im Anschluss wieder zurück. Bitte melden Sie sich unter der Telefonnummer 08271 5445

Wir freuen uns auf Ihr Kommen und auf einen interessanten Nachmittag in geselliger Runde!
Herzliche Grüße, das Team vom SNT

Hinweis zur illegalen Müllentsorgung

Es kommt immer wieder vor, dass Müll illegal in unserer Gemeinde entsorgt wird. Der Markt Thierhaupten weist deshalb darauf hin, dass solche Entsorgungen nicht nur die Umwelt schädigen, sondern auch eine Gefahr für die öffentliche Sicherheit darstellen können.

Insbesondere Abfälle wie Autoreifen oder andere schadstoffhaltige Materialien gehören nicht in die Natur, sondern müssen ordnungsgemäß entsorgt werden. Sollten Sie unerlaubte Müllablagerungen beobachten, bitten wir Sie, sich umgehend an die Gemeinde zu wenden.

Soziales Netzwerk Thierhaupten

Wir sind da für Thierhaupten mit seinen Ortsteilen

- Wir bieten an:
- Kurzzeit-Betreuung
 - Besuchsdienst auf Wunsch
 - Hilfe beim Einkaufen
 - Fahrdienste und Begleitung zu Arzt und Behörden
 - Unterstützung von Familien und Alleinerziehenden
 - Kleine Reparaturen im Rahmen der Nachbarschaftshilfe

Rufen Sie uns auch an, wenn Sie weitere Hilfe benötigen.

Ihr Ansprechpartner: **Marktgemeinde Thierhaupten Tel: 08271/8057-14**
Mo - Fr 8:00-12:00 Uhr, Do 13:00-18:00 Uhr || Wir gewährleisten absolute Diskretion. Die Hilfestellung erfolgt kostenlos.

IHRE MARKTGEMEINDE THIERHAUPTEN IST FÜR SIE DA!



Kindertagesstätte St. Peter und Paul

► Tag der Tracht

Viele Kinder und Mitarbeiterinnen der Kindertagesstätte St. Peter und Paul kamen anlässlich des Tages der Tracht in Dirndl und Lederhosen gekleidet in die Kindertagesstätte.

Ein Kind aus Nigeria kam mit prächtiger nigerianischer Tracht zum Trachtentag. So konnten die Kinder lernen, dass jedes Land seine eigene Kultur und seine eigenen Bräuche hat. Es wurden bayrische Lieder gesungen, bayrische Tänze getanzt und natürlich gab es eine bayrische Brotzeit. Zünftig war's.

► Die Vorschulkinder der Kindertagesstätte gestalteten eine berührende Andacht

Die Vorschulkinder der Kindertagesstätte gestalteten eine berührende Andacht zum Ende des Betreuungsjahres und ihrer Kindergartenzeit. Zum Thema Du bist einzigartig gestalteten die Kinder ein Rollenspiel, sprachen das „Vater unser“, sangen Lieder und formulierten Fürbitten. Wir wünschen unseren Großen einen guten Start in der Schule!

► Schallschutzelemente in der Kindertagesstätte

Mehrere Räume der Kindertagesstätte St. Peter und Paul wurden mit Schallschutzelementen ausgestattet.

Die somit verbesserte Akustik hilft, unseren Inklusionsauftrag im Alltag umzusetzen.

So macht das Experimentieren mit Tönen gleich noch mehr Spaß.

Dank der Unterstützung durch die „Aktion Mensch“ und privater Sponsoren konnten wir das Projekt Lärmschutz in unserer Kindertagesstätte umsetzen.

Terminankündigung Tag der offenen Baustelle

Am Freitag, den 14.11.2025 findet ein Tag der offenen Baustelle im Seniorenzentrum statt. Nähere Infos folgen im November Mitteilungsblatt.



Andacht der Vorschulkinder



Tag der Tracht



Kirchliche Nachrichten

Johanneskirche
Meitingen

Nachfolgend finden Sie unsere Termine vom 01.10.25 bis 31.10.25, wir freuen uns auf Sie!

- 01.10., 20.00 Uhr: Johanneschor
- 03.10., 9.00 Uhr: Pilgern für Männer, 9.30 Uhr: Familiengottesdienst
- 06.10., 9.00 Uhr: Krabbelgruppe 19.30 Uhr: Hauskreis
- 07.10., 9.50 Uhr: Meditatives Tanzen 20.00 Uhr: Taizé-Gebet
- 08.10., 14.00 Uhr: Frauenkreis 20.00 Uhr: Johanneschor
- 12.10., 18.00 Uhr: Gottesdienst
- 13.10., 9.00 Uhr: Krabbelgruppe
- 14.10., 9.50 Uhr: Meditatives Tanzen
- 15.10., 13.00 Uhr: Senioren Ausflugs-Treff 20.00 Uhr: Johanneschor
- 18.10., 9.00 Uhr: Pilgern 10.00 Uhr: 1. Konfisamstag
- 19.10. 09.30 Uhr: Gottesdienst
- 20.10., 9.00 Uhr: Krabbelgruppe 19.30 Uhr: Hauskreis
- 21.10., 9.50 Uhr: Meditatives Tanzen
- 22.10. 20.00 Uhr: Johanneschor
- 26.10., 9.30 Uhr: Gottesdienst
- 27.10., 9.00 Uhr: Krabbelgruppe
- 28.10., 9.50 Uhr: Medit. Tanzen
- 29.10., 20.00 Uhr: Johanneschor
- 31.10., 19.00 Uhr: Gottesdienst

Mitteilungen
anderer BehördenAnonyme
Alkoholiker

Die Anonymen Alkoholiker treffen sich jeden Montag um 19.30 Uhr im Clubraum in der Johanneskirche in Meitingen, Sankt-Johannes-Straße 6. Kontakttelefon 0821 19295.

**Landratsamt
Augsburg**

► **Onlinevorträge zum Thema Photovoltaik für Privathaushalte**

Immer mehr Hausbesitzerinnen und Hausbesitzer wollen die Kraft der Sonne zur eigenen Energieversorgung nutzen. Doch es muss technisch, (steuer-)rechtlich und konzeptionell einiges beachtet werden, bevor eine Photovoltaikanlage optimal Strom fürs Eigenheim produzieren kann. Gemeinsam mit dem Landkreis Aichach-Friedberg sowie der Stadt Augsburg bietet der Landkreis Augsburg im Oktober regelmäßig Onlinevorträge zum Thema Photovoltaik für Privathaushalte an. Die Veranstaltungen sind kostenfrei, jedoch ist eine Anmeldung erforderlich:

<https://doo.net/veranstaltung/173374/buchung>

Der Veranstaltungslink wird nach erfolgreicher Anmeldung per E-Mail versandt. Weitere Informationen gibt es unter www.landkreis-augsburg.de/online-vortraege.

► **Onlinevortrag „Balkonkraftwerke – Sonnenstrom für alle“**

Am Dienstag, den **14. Oktober 2025**, von 19 bis 20 Uhr, informiert der unabhängige Energieberater Herr Ferdinand Mießl über sogenannte Balkonkraftwerke und deren Funktionsweise. Balkonkraftwerke bieten eine niederschwellige Möglichkeit an der Energiewende teilzunehmen und selbst erneuerbaren Strom zu erzeugen. Herr Mießl referiert über mögliche Anwendungsfälle und gibt wertvolle Tipps für die Installation und den Betrieb. Weitere Informationen zur Anmeldung finden Interessierte ab Mitte September unter www.landkreis-augsburg.de/online-vortraege

► **Onlinevortrag: „Photovoltaik und intelligente Speicher für Privathaushalte“**

Am Mittwoch, den **8. Oktober 2025**, von 18 bis 20 Uhr, informiert Herr Michael Vogtmann von der Deutschen Gesellschaft für Sonnenenergie (DGS) unter anderem darüber, welche Anwendungen es im eigenen Haushalt für den Solarstrom gibt und wie eine umfassende Versorgung mit Strom aus der eigenen Photovoltaikanlage funktionieren kann. Darüber hinaus wird auf wichtige steuerliche Aspekte und gesetzliche Rahmenbedingungen eingegangen.

► **„Holz sparen und Emissionen reduzieren“**

Online-Vortrag zu Kaminöfen am Donnerstag, **23. Oktober 2025** von 18.30 bis 20.00 Uhr. Die Veranstaltung ist kostenfrei, eine Anmeldung ist jedoch erforderlich. Ein Kaminofen steht für Gemütlichkeit und Be-

Die Veranstaltung richtet sich an die Bürgerinnen und Bürger der Landkreise Augsburg und Aichach-Fried-



Der Markt Thierhaupten bildet zum **01. September 2026** im folgendem Ausbildungsberuf aus:

Verwaltungsfachangestellter (m/w/d) in der Fachrichtung allgemeine innere Verwaltung des Freistaates Bayern und Kommunalverwaltung

Was man mitbringen sollte (Anforderungen):

Voraussetzung für diese anspruchsvolle Ausbildung ist mindestens ein qualifizierender Abschluss der Mittelschule oder die Mittlere Reife.

Darüber hinaus erwarten wir:

- Kommunikations- und Kooperationsfähigkeit
- Flexibilität und Teamfähigkeit
- Freude am Umgang mit Gesetzen
- Gute PC-Kenntnisse
- Vorzugsweise Praktikumserfahrungen in der öffentlichen Verwaltung



Ablauf der Ausbildung:

- 3 Jahre
- Betriebliche Ausbildung beim Markt Thierhaupten
- Schulische Ausbildung an der Berufsschule V in Augsburg
- Überbetriebliche Ausbildung an der Bayerischen Verwaltungsschule (bayernweit)

Wir bieten:

- Finanzielle Unterstützung (Betriebliche Altersvorsorge, Lern- und Arbeitsmittelzuschuss, Jahressonderzahlung, Fahrtkostenzuschuss für den ÖPNV, Abschlussprämie in Höhe von 400 € bei bestandener Abschlussprüfung)
- Ausbildungsgütigung richtet sich nach dem TVAöD
 - 1. Ausbildungsjahr 1.368,26 €
 - 2. Ausbildungsjahr 1.418,20 €
 - 3. Ausbildungsjahr 1.464,02 €

Bewerbungen von Menschen mit Behinderung werden bei gleichwertiger beruflicher Qualifikation, Eignung und Befähigung bevorzugt. Nähtere Informationen bekommst Du von Sabine Haag unter Tel. 08271 8057-14.



Wir haben Dein Interesse geweckt?

Dann bewirb Dich bitte bis zum **28.11.2025**.

Markt Thierhaupten
z.H. Frau Sabine Haag
Marktplatz 1
86672 Thierhaupten
oder per E-Mail an sabine.haag@thierhaupten.de sendest.

Bitte beachte, dass schriftliche Bewerbungsunterlagen nicht zurückgesandt, sondern nach einer Frist von 6 Monaten gemäß DSGVO vernichtet werden. Bei Bewerbungen in elektronischer Form bitten wir um Zusendung der Unterlagen zusammengefasst in ein PDF.



Mit Sonnenenergie in eine nachhaltige Zukunft. Nutzen Sie die Kraft der erneuerbaren Energien für eine saubere und effiziente Energieversorgung.



haglichkeit. Aber Kaminöfen setzen bei ihrem Betrieb auch Treibhausgase und Luftschaudstoffe frei. Mit der richtigen Anwendung kann der Betreiber diese negativen Auswirkungen minimieren. Das belegen Untersuchungen am Technologie- und Förderzentrum (TFZ) in Straubing. Gleichzeitig kann man so Kosten senken, da weniger Holz benötigt und Schäden am Ofen vermieden werden. Im Vortrag wird unter anderem die Technik eines Kaminofens erklärt und darauf eingegangen, was man bei der Auswahl und Lagerung von Brennholz und Briketts beachten sollte. Zudem wird über die richtige Bedienung des Ofens informiert, vom Anzünden über das Nachlegen bis hin zur Lufteinstellung. Es bleibt auch Zeit, noch offene Fragen zu klären. Organisiert wird die Veranstaltung von der Fachstelle für Klimaschutz am Landratsamt Unterallgäu in Kooperation mit den Klimaschutzbeauftragten der Landkreise Augsburg, Landsberg, Oberallgäu und Ostallgäu, der Städte Augsburg, Bad Wörishofen, Buchloe, Kaufbeuren, Memmingen und Mindelheim, sowie der Gemeinde Windach.

- **Termin:** Donnerstag, 23. Oktober von 18.30 bis etwa 20.00 Uhr.
- **Referent:** Simon Lesche vom TFZ

Teilnahmevoraussetzung: Zur Teilnahme am Online-Vortrag benötigen Interessierte einen PC oder ein Notebook mit einer guten und stabilen Internetverbindung. Von Vorteil ist die zusätzliche Nutzung eines Headsets.

Anmeldung: Für die Teilnahme ist eine Anmeldung erforderlich. Diese läuft gebündelt über die Homepage des Landkreises Unterallgäu unter www.unterallgäu.de/kaminofen. Anmeldeschluss ist der 19. Oktober.

► „Balkonkraftwerke – Sonnenstrom für alle“

Kostenfreier Online-Vortrag für Privathaushalte. Im Rahmen der Klimawoche des Bayerischen Umweltministeriums und der Bayerischen

Klimaallianz bieten die Landkreise Augsburg und Aichach-Friedberg sowie die Stadt Augsburg gemeinsam einen kostenfreien Online-Vortrag zum Thema „Balkonkraftwerke – Sonnenstrom für alle“ an. Dieser findet am Dienstag, 14. Oktober 2025, von 19 bis 20 Uhr, statt. Neben praxisnahen Informationen rund um Balkonkraftwerke wird der unabhängige Energieberater Ferdinand Mießl dabei Grundsätzliches zum Thema Photovoltaik und den Anwendungsmöglichkeiten für Balkonkraftwerke erläutern. Außerdem werden die geltenden Rahmenbedingungen vorgestellt und die Wirtschaftlichkeit von Balkonsolar betrachtet. Darüber hinaus erhalten die Teilnehmenden wertvolle Tipps zu Anschaffung, Installation und Betrieb.

Teilnahmevoraussetzung und Anmeldung: Die Veranstaltung richtet sich an Bürgerinnen und Bürger der Landkreise Augsburg und Aichach-Friedberg sowie der Stadt

Augsburg. Die Teilnahme am Online-Vortrag ist kostenfrei. Eine vorherige Anmeldung unter <https://formulare.lra-aic-fdb.de/formcycle/form/provide/2307/> ist erforderlich. Zur Teilnahme benötigen Interessierte einen PC oder ein Notebook mit einer stabilen Internetverbindung. Von Vorteil ist die zusätzliche Nutzung eines Headsets. Der Teilnahmelink wird nach erfolgreicher Anmeldung per E-Mail versandt. Die Veranstaltung ist ein Angebot im Rahmen des LEADER geförderten Projekts „Solaroffensive Wittelsbacher Land“. Weitere Informationen zu den Vortragsangeboten des Landkreises Augsburg finden Interessierte online unter www.landkreis-augsburg.de/online-vortraege

► 11. Oktober 2025: Der Zweite Weltkrieg und seine Auswirkungen auf Augsburg – eine Spurensuche
Bus-Exkursion durch Augsburg mit der Kreisheimatpflegerin für Ar-

SPRECH-STUNDE
für Kinder und Jugendliche



Für alle jungen Menschen bis 26 Jahre aus dem Landkreis Augsburg.

Die Teilnahme ist auch online möglich!

2. Oktober 2025
15 bis 18 Uhr
Landratsamt Augsburg
Anmeldeschluss: 25. September 2025

Mach mit!



mit
Landrat Martin Sailer





Jugendkonzert



Unsere Jugend macht Musik

JUNGE MUSIKANTEN
JUGENDKAPELLE

HERZOG-TASSILO-SAAL
KLOSTER THIERHAUPTEN

26. OKTOBER 2025
14 UHR
anschließend: Kaffee und Kuchen

FREIER EINTRITT

Musikalische Leitung:
Stefan Gastl
Florian Kriner

Musikverein Thierhaupten 1863 e.V.
www.musikverein-thierhaupten.de

LA VENTURA
live
CHORKONZERT

18. OKTOBER 2025
AUF GUT SULZ BEI RAIN A. LECH

18.10 bereits ausverkauft!
Zusatzkonzert am Sonntag 19. Oktober 2025

EINLASS 15.30 UHR; BEGINN 16.00 UHR
15 € ERWACHSENE, KINDER BIS 12 FREI



Bild: Oliver Graf





chäologie, Alexandra Völter. Mit der Operation Margin begannen im April 1942 die Luftangriffe auf Augsburg. Ziel waren die Werksanlagen der MAN, die ein wichtiger Produzent von Diesel-Schiffsmotoren für U-Boote waren. Die Fabrikhallen am Lech waren gut aus der Luft zu erkennen und waren nur durch eine relativ schwache Flakabwehr geschützt. Der verheerendste Luftangriff ereignete sich jedoch im Februar 1944. Er hat bis heute sichtbare Spuren im Stadtbild hinterlassen. Das direkte Ziel war die Innenstadt mit dem Hauptbahnhof als süddeutscher Eisenbahnknotenpunkt und die Messerschmittwerke im Süden der Stadt. Infolge der Kämpfe war fast ein Viertel der Wohnungen in Augsburg zerstört und große Teile der historischen Gebäude schwer beschädigt oder ausgebrannt. Der Wiederaufbau zog sich bis in die 1960er Jahre und folgte dabei unterschiedlichen stadtplanerischen Ideen.

Die Exkursion zeigt, welche Folgen die Kämpfe um Augsburg im Stadtbild hinterlassen haben, die noch heute in der Altstadt und Lechhausen zu sehen sind. Sie stellt architektonisch besondere Gebäude und Plätze vor, die in den 1950er und 1960er Jahren in den zerstörten Stadtbezirken entstanden.

Anmeldung erforderlich unter:

- Tel. 0821 3102 2547
- heimatpflege@LRA-a.bayern.de
- Treffpunkt: 13 Uhr am Landratsamt Augsburg, Prinzregentenplatz 4, 86150 Augsburg
- Dauer: ca. 4 Stunden
- Der Unkostenbeitrag von 10 Euro wird im Bus entrichtet
- Stationen: Kriegshaber, St. Thadäus, Stahlhäuser der MAN, Denkmal MAN (Heinrich von Buz), über den Bunker Arnaol zum Osram-Steg, Fundort der Weihnachtsbombe, Gedenktafel am Hohen Weg, Rathausplatz, zurück LRA

Kooperation der Freunde des Zusamtals mit dem Heimatverein für den Landkreis Augsburg e.V. sowie dem Landkreis Augsburg

► 12. Oktober 2025: Sagenumwoben und geschichtsträchtig – Burgwalden im Wandel der Zeit Einladung zu einer kurzweiligen Wanderung des Heimatvereins für den Landkreis Augsburg. Der Bobinger Ortsteil Burgwalden kann auf eine spannende Geschichte zurückblicken, verfügte er doch bereits 1506 über ein prächtiges Wasserschloss, das mit vier Stockwerken tiefen Eindruck auf die Zeitgenossen machte. Bis zu seinem Abbruch im Jahr 1762 wechselte das Anwesen mehrfach den Besitzer. Noch heute zeugen archäologische Fundstücke, die durch den Arbeitskreis für Vor- und Frühgeschichte des Heimatvereins für den Landkreis Augsburg 1980/81 geborgen werden konnten, von der beeindruckenden Anlage.

Bestens vertraut mit der Geschichte des einstigen Wasserschlosses, dem Ort Burgwalden und seiner Umgebung sind die beiden Kulturpreisträger der Stadt Bobingen, Lorenz

Schreiber und Gottfried Dörner, die sich mit allen Interessierten im Rahmen einer etwa eineinhalbstündigen bis zweistündigen Führung vor Ort auf eine abwechslungsreiche Spurensuche begeben. Neben einem Kurzbesuch des wahrscheinlich kleinsten Museums Bayern im ehemaligen Backhäusle und der Fuggerkirche geht es zur nahen Buchkopfquelle und dem ehemaligen Galgenberg.

Außerdem erfahren die Teilnehmenden eine Menge Wissenswerte über den bekannten Sänger Roy Black sowie den Golfer Bernhard Langer. Die Teilnahme ist kostenfrei, eine vorherige Anmeldung ist nicht erforderlich.

Es wird festes Schuhwerk empfohlen. Treffpunkt zur Führung um 14 Uhr in der Engelshofer Straße 1, 86399 Bobingen, Ortsteil Burgwalden. Parkplätze stehen zur Verfügung.

WANN HAST DU DEN LETZTEN SCHMETTERLING GESEHEN? UND WIE SAH ER AUS?

KUNST- UND WERKWORKSHOP

WIR ERFORSCHEN EXOTISCHE SCHMETTERLINGE, ZEICHNEN SIE UND GESTALTEN EINEN FORSCHER-KASTEN ZUM NACH HAUSE MITNEHMEN.

Termin: Mittwoch, 19.11.25 09-15 Uhr
Alter: 8-13 Jahre
Ort: Kreisjugendring Augsburg-Land

Geschäftsstelle
Hooverstr. 1, 86156 Augsburg

Kosten: 29 €
Anmeldung: unser-ferienprogramm.de/kjr-augsburg



Gefördert durch den
aus Mitteln des Kinder- und Jugendprogramms des



BAYERISCHER
JUGENDRING



PALETTE
KINDER UND JUGEND
KUNSTSCHULE



Kreisjugendring
Augsburg-Land



HERZLICHKEIT - TRADITION - BAYRISCHE KÜCHE

MITTAGSTISCH MITTWOCH BIS FREITAG 11:00 BIS 14:00 UHR

AB OKTOBER: KNUSPRIGE WIRTSHAUSENTE - ¼ FÜR 19,90 € | ½ FÜR 29,90 €

Für Reservierungen:

08271/4217555

info@klosterwirt-th.de

Adresse:

Klosterberg 8, 86672 Thierhaupten
Anfahrt über Augsburger Str. 22

Öffnungszeiten:

Mittwoch bis Sonntag 11-22 Uhr, durchgehend warme Küche

Mitteilungsblatt

Redaktionsschluss

für die nächste Ausgabe (482)

„November 2025“ ist am 16. Oktober 2025.

Später eingereichte Artikel können nicht mehr berücksichtigt werden.

Alle Artikel sollten in digitaler Form z.B. Word geliefert werden.

Bitte stellen Sie uns dabei auch Ihr Logo in digitaler Form zur Verfügung.

e-mail: info@dialogzone.de



Original
BMW Zubehör

AUTO KATZENBOGEN
GmbH

MINI
Original
MINI Zubehör

www.auto-katzenbogen.de



MIT ORIGINAL BMW ZUBEHÖR IN DEN WINTER...

Auto Katzenbogen GmbH
Heuweg 13
86672 Thierhaupten-Neukirchen

Telefon: +49 8276 58499 - 0
Telefax: +49 8276 58499 - 15

BMW
Service
Autorisierte Vertragswerkstatt

MINI
Service
Autorisierte Vertragswerkstatt



Fachstelle für Demenz und Pflege Schwaben



Um das Wissen in der Gesellschaft über das Krankheitsbild Demenz zu stärken, bieten wir von September bis Dezember folgende virtuelle Veranstaltungen an:

► **Demenzinare im Herbst #1: „Kommunikation mit Menschen mit Demenz: Kontaktreflexionen als Methode“**

Vortrag von Antje Schindler. Pflegefachkraft, Sozialarbeiterin, Deeskaltungstrainerin nach ProDeMa®

Im Alltag mit Menschen mit Demenz – sei es im beruflichen Kontext oder im privaten Umfeld – können immer wieder unerwartete Konfliktsituationen entstehen. Wenn dann gewohnte Kommunikationsstrategien nicht mehr weiterhelfen, kann für den Umgang mit Menschen mit Demenz in diesen herausfordernden Momenten die Methode der Kontaktreflexion eingesetzt werden. Im Vortrag erfahren Sie, was hinter dieser Methode steckt und wie Sie diese in Ihrem Alltag anwenden können. Im Anschluss bleibt noch genügend Zeit für Fragen und Austausch.

• **Termin: 13.10.2025**

9:30 – 11:00 Uhr, ca. 1,5 Stunden

• **Wo:** Online (Zoom), den Link erhalten die Teilnehmer*innen nach Anmeldung.

• **Anmeldung und Info:**

info@demenz-pflege-schwaben.de
Tel.: 0831 2523-9702

• Die Teilnahme ist kostenfrei.

► **Demenzinare im Herbst #2 (virtuell): „Nonverbale Kommunikation bei Menschen mit Demenz – Mimikresonanz“**

Schwester Dorèen Knopf. Freiberufliche Honorardozentin im Gesundheitswesen / Dipl. Akademische Palliativexpertin, Mimikresonanz®-Master-Trainerin

Menschen kommunizieren nicht nur mit Worten, sondern auch mit Gesten, Blicken und ihrer gesamten Körperhaltung. Besonders in der Begleitung von Menschen mit Demenz

spielt diese nonverbale Kommunikation eine große Rolle. In diesem Demenzinar möchten wir Ihnen daher die Methode der Mimikresonanz näherbringen. Nach einem kurzen Einblick in die Entstehungsgeschichte widmen wir uns den grundlegenden Basisemotionen und betrachten diese anhand anschaulicher Beispiele. Zudem beleuchten wir, worauf es bei der Beobachtung und Interpretation mimischer Signale besonders zu achten gilt. Im Anschluss an den fachlichen Input bleibt genügend Zeit für Fragen und Austausch.

• **Termin: 20.10.2025**

9:30 – 11:00 Uhr, ca. 1,5 Stunden

• **Wo:** Online (Zoom), den Link erhalten die Teilnehmer*innen nach Anmeldung.

• **Anmeldung und Info:**

info@demenz-pflege-schwaben.de
Tel.: 0831 2523-9702

• Die Teilnahme ist kostenfrei.

► **Demenzinare im Herbst #3 (virtuell): „Nonverbale Schmerzevaluation bei Menschen mit Demenz“**

Melina Hendlmeier, M. Sc. APN/CHN (Advanced Practice Nursing/Community Health Nursing) wissenschaftliche Mitarbeiterin bei der Deutschen Schmerzgesellschaft e. V. In diesem Demenzinar beschäftigen wir uns mit dem Thema Schmerz bei Menschen mit Demenz. Neben der Beantwortung der Frage „Was ist eigentlich Schmerz?“, wird der Fokus dann auf das Schmerzerleben von Menschen mit Demenz gelegt.

Anschließend wird aufgezeigt, wie Schmerzen bei demenzerkrankten Personen wahrgenommen und erkannt werden können. Im Anschluss an den fachlichen Input bleibt genügend Zeit für Fragen und Austausch.

• **Termin: 28.10.2025**

9:30 – 11:00 Uhr, ca. 1,5 Stunden

• **Wo:** Online (Zoom), den Link erhalten die Teilnehmer*innen nach Anmeldung.

• **Anmeldung und Info:**

info@demenz-pflege-schwaben.de

• Die Teilnahme ist kostenfrei.

► **Demenzinare im Herbst #2 (virtuell): „Nonverbale Kommunikation bei Menschen mit Demenz – Mimikresonanz“**

Schwester Dorèen Knopf. Freiberufliche Honorardozentin im Gesundheitswesen / Dipl. Akademische Palliativexpertin, Mimikresonanz®-Master-Trainerin

Menschen kommunizieren nicht nur mit Worten, sondern auch mit Gesten, Blicken und ihrer gesamten Körperhaltung. Besonders in der Begleitung von Menschen mit Demenz

► **Alle Veranstaltungen:**

• **Wo:** Online (Zoom), den Link erhalten die Teilnehmer*innen nach Anmeldung.

• **Anmeldung und Info:**

info@demenz-pflege-schwaben.de
Tel: 0831 2523-9702

• Die Teilnahme ist kostenfrei.

**Hospizdienst
Meitingen
Augsburg Land-Nord**



► fachlich stark – menschlich nah Hospizbegleitung, Palliativberatung, Vorsorgeplanung, Trauerbegleitung Unsere geschulten Ehrenamtlichen begleiten schwerkranke- und sterbende Menschen sowie ihre Angehörigen – einfühlsam, kostenfrei und vertraulich. Nehmen Sie Kontakt mit uns auf unter Tel.: 08271 8120222, hospiz@sozialstation-meitingen.de

► **Wandern als Trauerhilfe**

Wir laden Sie ein, die heilsame Wirkung des Gehens und Wanderns kennenzulernen. Meditative Texte, Impulse, Schweigezeiten bilden den Rahmen unserer „Kleinen Wanderung“ Im Lauf des Weges ergeben sich Möglichkeiten zu Gesprächen mit anderen Trauernden oder den mitwandernden Trauerbegleitern.



► **Kleine Wanderung am 17.10.2025**

Welden-Jägersteig ca. 8 km, abschließend Einkehr im Café beim Edeka

• **Treffpunkt:** 14.00 Uhr Wanderparkplatz Weldenbahnradweg Richtung Streitheim

• **Informationen:** Hospizdienst Meitingen Augsburg Land-Nord, www.hospizdienst-meitingen.de, hospiz@sozialstation-meitingen.de

• Tel.: 08271 8120222
Die Wegstrecken wechseln. Weitere Termine: 14.11.2025, 12.12.2025





Unsere Serviceleistungen

- Reifenservice für PKW, LKW & Nutzfahrzeuge
- Mobiler LKW-Pannenservice
- Transporte
- Tankstelle mit Tankautomat
- Kühlanhängervermietung

kienberger_truckservice

Zum Wohle der uns anvertrauten Menschen!

Wir vom Pflegedienst Sturm möchten Ihnen ein selbstbestimmtes Leben in Ihrer gewohnten Umgebung gewährleisten. Mit einem auf Ihre Bedürfnisse zugeschnittenen Pflegeplan fühlen Sie sich gut versorgt.

Pflegedienst Sturm
Baarer Str. 14a • 86672 Thierhaupten
• alle Kassenzulassungen •

Tel. 08271 / 42 60 96 oder www.pflegedienst-sturm.de





UNTERBAARER *Original*

SCHLOSSBAUEREI UNTERBAAR
GEBRAUT NACH DEM BAYERISCHEN REINKEITSGEBOT ANNO 1719

BIER AUS UNTERBAAR

EINFACH WUNDERBAAR



Vereine & Verbände



Bay. Bauernverband
Ortsgruppe
Thierhaupten



► **Einladung Ausflug der Landfrauen und für alle vom Land am Samstag, den 18.10.2025**

Wir fahren nach Ulm zur Genusswelt der Firma Seeberger.

Es geht dann weiter nach Biberach an der Riß dort gibt es eine Stadtführung. Bis zur Heimfahrt kann jeder die Zeit noch nutzen und die Stadt selber erkunden.

Im Preis inbegriffen ist die Busfahrt, Führung bei Seeberger und die Stadtführung in Biberach an der Riß. Die Kosten belaufen sich auf ca. 40 € je nach Anmeldung

Abfahrt:

- 6.30 Uhr Neukirchen
 - 6.35 Uhr Hözlarn
 - 6.40 Uhr Weiden
 - 6.45 Uhr Thierhaupten Marktplatz
- Anmeldung bis **spätestens am 08.10.** bei:
- Edeltraud Praßler, Tel. 0160 96395032
Michaela Herb, Tel. 0151 55343736



**Freiwillige Feuerwehr
Thierhaupten**

► **Sirenenprobe**
• Samstag, den **04.10.** ab 10.15 Uhr

► **Termine:**
• Freitag, den **10.10.2025**, 19.30 Uhr, Einsatzübung Westendorf
• Freitag, den **17.10.2025**, 19.30 Uhr, Übung Gruppenführer
• Freitag, den **24.10.2025**, 19.30 Uhr, Übung
• Freitag, den **31.10.2025**, 19.30 Uhr, Übung Atemschutzgeräteträger

► **Abschlusskranzla Festwoche**
Am Sonntag, den **18.10.2025** findet um 20.00 Uhr das Abschlusskranzla im Herzog-Tassilo-Saal statt.
Alle Helferinnen und Helfer sind hierzu herzlich eingeladen.



**Fischerverein
Thierhaupten e.V.**

► **Monatlicher Fischverkauf**

Der monatliche Fischverkauf findet am Samstag, den **11.10.2025** von 9.00 bis 11.00 Uhr im neuen Fischerheim statt. Vorbestellungen sind sehr gern möglich bei Manfred Stigmair unter Tel. 08271 802866. Geräucherter Fische bitte mindestens 3 Tage vorher bestellen.



**Freundeskreis
Kloster
Thierhaupten e.V.**

► **Eröffnung der neuen Ausstellung „Kloster Thierhaupten.“**

Aspekte seiner Geschichte“

Der Freundeskreis Kloster Thierhaupten e. V. lädt alle seine Mitglieder, Freunde und Förderer ganz herzlich zur Eröffnung der neuen Ausstellung „Kloster Thierhaupten. Aspekte seiner Geschichte“ im Konventbau ein! Am **04.10.2025** findet um 20.00 Uhr im Nebenzimmer des Klosterwirts eine Einführung in die Thematik und Ausstellungskonzeption durch Bezirksheimatpfleger Christoph Lang und Dr. Peter Schwenk, den Initiator der Ausstellung, statt. Danach wird die neue Ausstellung feierlich eröffnet und Sie können mit den Vorstandsmitgliedern und Verantwortlichen ins Gespräch kommen. Über Ihr Kommen und Ihre Anmeldung unter der E-Mail Adresse info@kloster-thierhaupten.de freuen wir uns sehr!



**Heimat- und
Trachtenverein
Thierhaupten e.V.**

► **Jahreshauptversammlung**

Einladung zur Jahreshauptversammlung am Freitag, den **24.10.2025** um 19.30 Uhr im Vereinsheim

1. Begrüßung und Feststellung der Anwesenheit
2. Gedenken an die verstorbenen Mitglieder



Fahr nicht einfach – verändere!

**Ausbildung zum
Berufskraftfahrer (m/w/d)**

Start schon
ab 15 Jahren
möglich!

Was dich erwartet:

- PKW-Führerschein? Bezahlen wir!
- Attraktive Vergütung + Zusatzleistungen
- Gute Übernahmehanichen
- Sicherer Job in einer Zukunftsbranche

Was du mitbringen solltest:

- Technisches Verständnis
- Belastbarkeit und Zuverlässigkeit
- Interesse am Umgang mit Fahrzeugen
- Haupt- oder Realschulabschluss

Bewirb dich hier bewerbung@brandmayr-co.de und bewege die Zukunft mit uns!



Mit mir können Sie rechnen!

In allen steuerlichen Fragen und Angelegenheiten bin ich für Sie da.
Erstellung von Einkommensteuererklärungen und betrieblicher Steuererklärungen
Jahresabschlusserstellung
laufende Finanzbuchhaltung
laufende Lohnbearbeitung
steuerliche und betriebswirtschaftliche Beratung



Anneliese Kauer

Dipl.-Kauffrau | Steuerberaterin

Hochweg 3 - 86672 Thierhaupten - Telefon 0 82 71/42 17 95 8

E-Mail: anneliese.kauer@web.de

Termine nach Vereinbarung





► Rückblick

„Sommerfamilienfest“

Bei strahlendem Sonnenschein und sehr heißen Temperaturen feierte die Kolpingsfamilie Thierhaupten am 20.07.2025 ihr Sommerfamilienfest. Das bunte Programm für Jung und Alt erfreute sich trotz des heißen Wetters großer Beteiligung: Die Kinder tobten begeistert auf der Hüpfburg, während am Glücksrad attraktive Preise lockten. An der Torenwand konnten die Gäste ihr Fußballetrisches Können testen.

Für eine Abkühlung sorgte das beliebte Bocksberg Eis. Das reichhaltige Kuchenbuffet fand ebenfalls großen Anklang bei den Gästen. Alle Beteiligten freuten sich über einen gelungenen Tag voller Spiel, Spaß und Gemeinschaft. Auf diesem Weg nochmals ein herzliches Dankeschön an all die helfenden Hände, die diesen Tag erst möglich gemacht haben!

► Werde Teil der Kolpingsfamilie!

Gemeinschaft erleben, Glaube teilen, Zukunft gestalten – bei uns findest du Freunde, spannende Aktionen und die Möglichkeit, dich einzubringen. Mach mit und entdecke, wie viel Spaß Engagement machen kann!



Sommerfamilienfest der Kolpingsfamilie Thierhaupten: Bei strahlendem Sonnenschein genossen Groß und Klein ein buntes Programm voller Spiel, Spaß und Gemeinschaft.

Weitere Informationen unter

- www.kolping-thierhaupten.de
- oder über unseren WhatsApp-Kanal „Kolping Thierhaupten e.V.“

Klostermühlenmuseum



► Saisonendspurt

Bevor sich das Klostermühlenmuseum Thierhaupten Mitte Oktober in die Winterpause verabschiedet, ist noch viel geboten!

► Aus den Erinnerungen einer Müllersfamilie – Musikalische Lesung

- Sonntag, **05.10.2025**
 - 16.00 Uhr (Einlass ab 15.30 Uhr)
- im Besucherzentrum Klein-Bonn gegenüber dem Klostermühlenmuseum.

Um 1900 trat Josef Reiter (1871-1930) nach seiner Müllerlehre und 4-jährigen Wanderschaft die Stelle als Obermüller in der Thierhauptener Getreidemühle an. Ihm und seiner Frau Afra waren elf Kinder geschenkt. Die jüngste Tochter Anna (1921-2018) schrieb im Alter ihre Erinnerungen an Kindheit, Arbeit und allerlei Vorfälle in der Mühle und im Dorf spannend und detailreich nie-

der. Begleitet wird die Lesung vom Wertinger Hackbrett-Ensemble unter der Leitung von Andrea Kratzer.

- Keine Anmeldung notwendig.
- Eintritt: 7,00 €, ermäßigt für Mühlenfreunde 5,00 €

► Räuchern mit heimischen Kräutern – Workshop mit Sophie Bösel

- Donnerstag, 09.10.2025
- 18.00 – 20.00 Uhr

im Besucherzentrum Klein-Bonn gegenüber dem Klostermühlenmuseum. Das Räuchern mit heimischen Kräutern, Blüten, Harzen und anderen Pflanzenteilen gehört zu den ältesten Traditionen der Menschheit. Der aufsteigende Rauch entfaltet einen wohltuenden Duft, der Körper und Seele guttut und die Stimmung positiv beeinflussen kann.

Tauche ein in die faszinierende Welt alter Rituale und lerne dadurch Pflanzen kennen. Wir stellen unser eigenes Räucherwerk her und lernen die verschiedenen Techniken des Räucherns kennen.

- Anmeldung unter: info@klostermuehlenmuseum.de bis zum 04.10.2025.
- Mind. Teilnehmerzahl: 8 – max. Teilnehmerzahl 16
- Kursgebühr: 19,00 € inkl. Material, Skript



- **Gartenpflege**
- **Mulcharbeiten**
- **Trimmerarbeiten**
- **Mäharbeiten**



- **Reinigungsservice**
- **Winterdienst**
- **Objektbetreuung**
- **Mäharbeiten**

BK-SERVICE

GmbH Hausmeisterservice und Grünpflege

www.service-bk.deBenjamin Kinlinger • Hemerter Straße 5 • 86672 Thierhaupten • info@service-bk.de**MPU Beratung und Vorbereitung**

Termine in Augsburg, Neuburg, Burgheim & auch Online möglich

Marco Schleehuber
MPU Beratung und Vorbereitung

„Keine anonyme Internetplattform, sondern persönlich vor Ort.“

Achtung: Unbedingt **SOFORT** nach der Auffälligkeit melden, Sie benötigen die Zeit zur optimalen Vorbereitung!

Tel.: 0821 - 498 159 70 • eMail: info@augsburg-mpu.dewww.augsburg-mpu.de

RISTORANTE
Da Giovanni
PIZZERIA

Aushilfe als Bedienung gesucht!

Für unser Team suchen wir noch dringend Verstärkung im Service.

Gerne auch ohne Erfahrung.

Bei Interesse einfach

melden unter:

Telefon: 08271 - 421 98 58

Mobil: 0151-20 19 20 85

Benedikt-Gaugenrieder-Str. 2 • 86672 Thierhaupten

Telefon 0 82 71 - 81 39 4 - 0
www.sozialstation-meitingen.de



mittelpunkt mensch
zentrum meitingen

Ökumenische Sozialstation
Meitingen und Umgebung gGmbH

Telefon 0 82 71 - 81 39 4 - 0
www.sozialstation-meitingen.de





► „Zugesperrt wird!“ –
Herbstfest zum Saisonende
• Samstag, 11.10.2025
• 14.00 – 17.00 Uhr

Die Saison neigt sich dem Ende zu und das Museum wird bald „zugesperrt“! Doch bevor die Pforten der alten Getreidemühle geschlossen werden, laden wir Sie zu einem kleinen Herbstfest ein. Es gibt die Möglichkeit, Blütenpapier zu schöpfen, herbstlichen Märchen zu lauschen oder frisches Brot aus dem Backhaus zu erwerben. Ein passender Workshop für selbstgemachte Dips mit Sophie Bösel fehlt auch nicht. Im Besucherzentrum Klein-Bonn wird zudem Kaffee und Kuchen in gemütlicher Atmosphäre angeboten.

Zudem finden Kurzführungen statt und das Museum kann sehr gerne besichtigt werden. Außerdem werden Produkte aus dem Museumsladen, Honig, Mehl und Kräuterprodukte angeboten.

- Eintritt: 7,00 € inkl. Aktionen
- Parken ist unmittelbar am Klostermühlenmuseum NICHT möglich. Bitte nutzen Sie die Parkplätze am Kloster Thierhaupten, Augsburger Straße oder am Festplatz, Baarer Straße.

► Öffnungszeiten Oktober

Im Oktober hat das Museum von 14.00 bis 17.00 Uhr an folgenden Tagen zudem regulär geöffnet:

- 03.10 – 05.10
- 10.10 – 12.10.



Musikverein Thierhaupten 1863 e.V.



► Was für ein kreativer Nachmittag! Beim Instrumente-Bastel-Tag des Musikvereins Thierhaupten haben 17 Kinder gezeigt, dass man für Musik nicht immer teure Instrumente braucht – manchmal reichen Blechdosen, Linsen, Ballons, PVC-Rohre, Astgabeln, Draht und sogar Bierdeckel! Aus diesen Materialien sind jede Menge lustige und einzigartige Instrumente entstanden.

Die Kids waren mit voller Begeisterung dabei und haben super mitgemacht – wir haben uns über jeden einzelnen sehr gefreut. Ein großes Dankeschön geht auch an unsere fleißigen Helfer, die dafür gesorgt haben, dass alles reibungslos lief.

► Wir sagen DANKE

Der Musikverein Thierhaupten 1863 e. V. bedankt sich bei allen, die am Sonntag, 31.08.2025 an der Wetteinlösung vom Faschingsball mit dabei waren. Nach einem kurzen Standkonzert am Marktplatz marschierten die Musikanten zum Badeweiher, an dem die noch offene Wette vom Faschingsball bei bestem Wetter mit musikalischer Umrahmung und Freigetränken eingelöst wurde.

Wir bedanken uns bei allen Zuhörern und freuen uns schon auf die nächste Wette am kommenden Faschingsball.

Habt ihr Lust zu singen und zu tanzen? Dann meldet euch bei Sabrina Glatzmaier unter Tel. 0176 20589907 (gerne auch per WhatsApp) oder an musikwichtel@musikverein-thierhaupten.de Kursbeginn war bereits am 24.09.; der Einstieg ist trotzdem noch möglich. Kursort ist der Musiksaal der Grundschule Thierhaupten.



Kreativer Nachmittag beim Musikverein Thierhaupten.

► Einladung zum 19. Konzert
„Unsere Jugend macht Musik“

Am Sonntag, den 26.10.2025 lädt Sie die Jugendkapelle des Musikvereins Thierhaupten zum 19. Jugendkonzert um 14.00 Uhr in den Herzog-Tassilo-Saal des Klosters Thierhaupten recht herzlich ein. Es unterhalten Sie die Jugendkapelle sowie weitere Ensembles des Musikvereins. Im Anschluss an das Konzert möchten wir Sie recht herzlich zu Kaffee und Kuchen einladen. Auf Ihren Besuch freut sich die Jugend des Musikvereins Thierhaupten.

► „Musikwichtel“

Jeden Mittwoch von 16.25 bis 17.00 Uhr bietet der Musikverein Thierhaupten 1863 e. V. musikalische Früherziehung für Kinder im Alter von 1,5 bis 3 Jahren an. Zusammen mit ihren Eltern lernen sie verschiedene Lieder, Fingerspiele, Kniereiter, Sprechverse und Tänze kennen. Einfache Instrumente wie Klanghölzer, Glöckchen und Trommeln führen in die Welt der Klänge ein.

Habt ihr Lust zu singen und zu tanzen? Dann meldet euch bei Sabrina Glatzmaier unter Tel. 0176 20589907 (gerne auch per WhatsApp) oder an

musikwichtel@musikverein-thierhaupten.de Kursbeginn war bereits am 24.09.; der Einstieg ist trotzdem noch möglich. Kursort ist der Musiksaal der Grundschule Thierhaupten.



*Wir fertigen
individuelle Möbel
für Sie*

Wohneinrichtungen

Küchen

Esszimmer

Bäder | Schlafzimmer

Garderoben

Innenausbau

Böden | Türen

Objekteinrichtungen

Gartenweg 1
86684 Holzheim OT-Stadel
Tel. 08276 / 589319
info@schreinerei-gschmid.de
www.schreinerei-gschmid.de

MEIN
SCHREINER

**OSTEOPATHIE
FÜR FRAUEN**

TAMSIN LANGE
Osteopathin,
Dipl.-Physiotherapeutin,
Heilpraktikerin

Zusätzliche Fortbildungen in den Bereichen:
Beckenboden, Gynäkologie, Verdauungsbeschwerden,
CMD (Kiefergelenksbeschwerden)

Thierhauptener Str. 20
86672 Thierhaupten/Ötz

Telefon: 0157 30464264
www.osteopathie-tamsin-lange.de

**Gardinen
Baumann**

• Gardinen & Zubehör • Stangen & Schienen
• Plissee & Jalousien • Badteppiche

Gardinen Baumann GbR
Wiesangerweg 6 • 86641 Rain / Wallerdorf
Telefon: 08276 / 519044 • Mobil: 0151-54759949
www.gardinen-baumann.de info@gardinen-baumann.de

Schmid
Bauunternehmen GmbH
Bauträger • Hoch- und Tiefbau

✓ Rohbauarbeiten
✓ Eigentumswohnungen
✓ Gewerbebau
✓ Reihen- und Doppelhäuser
✓ An- und Umbauarbeiten
✓ Verputzarbeiten

Hölzlerner Straße 1 • 86672 Thierhaupten-Neukirchen • Tel. 08276/58498-0 • info@schmid-bau.net • www.schmid-bau.net

Folgen Sie uns auf
Instagram

*Werte schaffen.
Zukunft gestalten.*

Jetzt Träume erfüllen!

www.vrbank-hg.de

Immobilienvermittlung + Finanzierung

VERKAUFEN - BAUEN - KAUFEN - RENOVIEREN?

Die passende Finanzierung bei niedrigen Zinsen!

VR-Bank
Handels- und Gewerbebank

Kaufen statt mieten?!

Wir freuen uns auf Ihren Anruf! 0821 40804-3401



Reitverein Thierhaupten/Ötz e.V.

► Ein sportlicher Tag mit Ponys und Pferden für Kinder und Jugendliche beim Reitverein Thierhaupten 8 mal dabei verdiente eine Medaille

Ein Ferienreitertag im August, wie ihn sich besonders Mädchen wünschen, beim Reitverein Thierhaupten. Dies konnten die jeweils fünf Übungsleiter und ihre Helfer für Kinder im Rahmen des Ferienprogramms Meitingen verzeichnen. Wie immer viele Kinder im Alter von 4 bis 12 Jahren hatten großen Spaß. Über die Hälfte der Kinder kamen schon mehrmals. Ein Mädchen erhielt eine Medaille, für 8maliges Dabeisein.

Ein Rundgang über die Reitanlage, um das Zuhause der Pferde kennenzulernen, dabei gab es viele Informationen rund um den Pferdealltag. Denn nicht nur Reiten macht ein Pferd aus, sondern viel drum herum. Ein kleiner Parcour in der Halle forderte sie am Vormittag sportlich heraus. Begeistert gaben schon die Kleinsten ab vier Jahren alles. Da wurde gehüpft, über Hürden gesprungen, im Slalom das Steckenpferdchen ausprobiert und die Pferde in den Gangarten nachgelaufen. Alles in allem ein sportliches Aufwärmprogramm für das geführte Reiten am Nachmittag. Nach dem



Ferienreitertag beim Reitverein Thierhaupten: Sport, Spiel und ganz viel Spaß mit Ponys und Pferden

gemeinsamen Mittagessen ging es dann endlich in die Stallungen. Fünf Übungsleiter und Helfer standen zur Verfügung. Für vier Gruppen standen fünf Pferde und Ponys zur Verfügung. Unter Anleitung wurde geputzt und gesattelt. Dann ging es in die Reithalle. Nach ersten Unsicherheiten bei manchen Kindern, wurden sie alle aber schnell mutiger. Geführt konnten alle Kinder sicher das Sitzen auf Pferden ausprobieren. Die Zeit verflog sehr schnell. Zum Abschied durfte sich jedes Kind über eine Turnierschleife freuen.

wussten und unermüdlichen Einsatz für die Belange der Mitglieder.

Gewählte Vorstandsmitglieder

Neben dem Ortsvorsitzenden wurden folgende Positionen neu besetzt bzw. bestätigt:

- Helga Birkner – stellvertretende Ortsvorsitzende
- Centa Wittmann – Kassierin
- Marianne Kranzfelder – Vertreterin der Frauen

Als Beisitzerinnen wurden gewählt:

- Erika Schmidt
- Anna-Elise Grasheu
- Paule Praßler

VdK Ortsverband Thierhaupten



Bericht über die Neuwahl des Vorstands im VdK-Ortsverband Thierhaupten

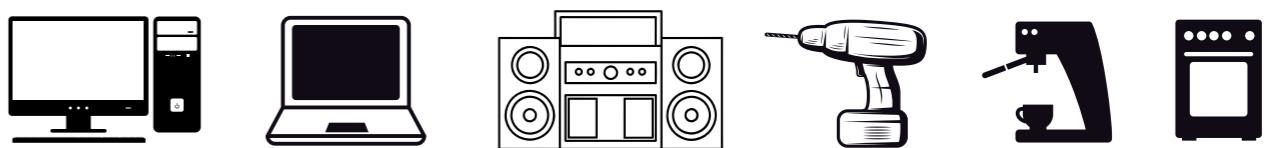
Der VdK-Ortsverband Thierhaupten hat einen neuen Vorstand gewählt. Auf der gut besuchten Mitgliederversammlung wurde Christoph Holtermann einstimmig zum neuen Ortsvorsitzenden gewählt. Er löst damit den langjährigen Vorsitzenden Otto Scheibler ab, der nach vielen Jahren engagierter Arbeit nicht mehr kandidierte. Christoph Holtermann bedankte sich herzlich bei Otto Scheibler für dessen kontinuierliche Führungsarbeit, Verantwortungsbe-

Fachvortrag zur Arbeit des Sozialverbands VdK

Als besonderer Guest berichtete Holger Hoffmann, Leiter der VdK-Kreisgeschäftsstelle, in einem aufschlussreichen Vortrag über die Bedeutung des VdK als größten Sozialverband Deutschlands mit rund 2,2 Millionen Mitgliedern (Stand 2025).

Hoffmann stellte anhand konkreter Fallbeispiele anschaulich dar, wie der Verband seine Mitglieder in sozialrechtlichen Angelegenheiten unterstützt. Themen waren unter anderem:

- Renten- und Erwerbsminderungsfragen
- Antragstellung und Durchsetzung von Pflegeleistungen



Reparatur - Wartung - Verkauf - Installation - Gutachten



Rolf Urbanke EAQS

Tel.: 08276/909 39 39 (Anrufbeantworter)

E-Mail: service@eaqs.de



Rolf Urbanke Electronic and Acoustic Quality Services • Rosenweg 4 - 86672 Thierhaupten/Neukirchen



- Heizung Gas / Öl
- Solartechnik
- Klima- / Lüftungstechnik
- Regenerative Heizsysteme
- Bäder / Wellness
- Rohrreinigung
- Kernlochbohrung
- Sanitärinstallation Neu & Altbau

Sankt-Michael-Straße 6
86554 Pöttmes-Osterhausen

Telefon: 08276 2580080
info@haustechnik-gietl.de



Barbara Ludl
Herzog-Tassilo-Str. 35
86672 Thierhaupten

info@barbaras-naehestube.de
www.barbaras-naehestube.de

Telefon: 08271 - 40 7 14
Mobil: 0171 - 48 94 12 4

designed by Yenalya- Freepik.com



Feine Backwaren aus Meisterhand
RABA
BÄCKEREI · KONDITOREI
Herzog-Tassilo-Straße 1
86672 Thierhaupten
Telefon 08271/2510
Telefax 08271/802139
E-Mail: baeckerei-raba@freenet.de

Ihr Partner für
Edelstahl in
Biogasanlagen!

Wir haben kuhle Jobs zu vergeben! (m,w,d)



- ✿ Schweißer (MAG, WIG, MIG)
- ✿ Schlosser
- ✿ CNC - Fachkräfte (drehen,fräsen)
- ✿ Maschinen - und Anlagenführer

Maschinen Schmidberger GmbH Am Sportplatz 10 | 86672 Thierhaupten

Telefon: +49 8276 5896040 | info@maschinen-schmidberger.de | www.maschinen-schmidberger.de





- Beratung bei Schwerbehinderten verfahren
- Unterstützung bei beruflicher Wiedereingliederung

Er betonte, dass der VdK nicht nur Seniorinnen und Senioren, sondern Menschen aller Altersgruppen vertritt, die Hilfe bei der Durchsetzung sozialrechtlicher Ansprüche benötigen.

► Ehrung für Otto Scheibler

Zum Abschluss der Veranstaltung wurde Otto Scheibler für seine langjährige Tätigkeit und sein herausragendes Engagement im Ortsverband zum Ehrenmitglied ernannt. Die Anwesenden würdigten seinen Einsatz mit langanhaltendem Applaus.



v.l.n.r.: Holger Hoffmann (Kreisgeschäftsführer), Gertrud Gokorsch (Kreisvorsitzende), Centa Wittmann, Christoph Holtermann, Otto Scheibler, Paula Praßler, Anna-Elise Grasheu, Marianne Kranzfelder, Erika Schmidt



► Hintergrund zum Sozialverband VdK

Der VdK Deutschland e. V. wurde 1950 gegründet und ist heute der größte Sozialverband des Landes. Der Schwerpunkt seiner Arbeit liegt auf sozialrechtlicher Beratung, politischer Interessenvertretung sozial schwächerer Gruppen sowie der Förderung sozialer Gerechtigkeit. Der VdK Bayern, zu dem der Ortsverband Thierhaupten gehört, zählt über 800.000 Mitglieder und verfügt über ein dichtes Netz an Geschäftsstellen.

Weitere Infos zum VdK-Ortsverband Thierhaupten finden Sie unter <https://bayern.vdk.de/vor-ort/ov-thierhaupten/>

Parteien



Junge Union Thierhaupten

► JU besichtigt Kienberger GmbH in Thierhaupten

Die Junge Union Augsburg-Land besichtigte den traditionsreichen Familienbetrieb Kienberger GmbH in Thierhaupten.

Gut 35 junge Interessierte folgten der Einladung und nutzten die Gelegenheit, spannende Einblicke in das Unternehmen zu erhalten. Mit dabei waren der Europaabgeordnete Markus Ferber sowie Thierhauptens Bürgermeister Toni Brugger. Begrüßt wurden die Gäste von allen drei Geschäftsführern Richard, Josef und Benedikt der Kienberger GmbH, gemeinsam mit der gesamten Unternehmerfamilie. Im Rundgang durch die Produktionshallen wurde deutlich, wie vielseitig das Unternehmen aufgestellt ist. Die Kienberger GmbH fertigt hochpräzise Komponenten für verschiedene Branchen – unter anderem auch für die Rüstungsindustrie, etwa Teile des Kampfpanzers Leopard. Damit trägt der Betrieb nicht nur zur regionalen Wertschöpfung, sondern auch zur sicherheitspolitischen Handlungsfähigkeit Deutschlands bei. Im Anschluss an die Besichtigung luden die Senior-Chefs die Gruppe zu



malerbetrieb erlenbusch gmbh
Malerarbeiten aller Art
Vollwärmeschutz
Fassadenanstriche
Gerüstbau-Verleih
Lackierungen
Graffitientfernung

erlenbusch
daniel martin
malermeister

86672 Thierhaupten • Telefon 08271/2924
www.malerei-erlenbusch.de

Mitarbeiter gesucht (m/w/d)

KFZ-Reparaturen aller Marken • KFZ Verkauf & Vermittlung

Auto

Götzenberger

Neu- und Gebrauchtwagen • Leasing/Finanzierung
Ersatzteile • Unfallinstandsetzung
Achsvermessung • AU- & TÜV-Abnahme

Gemeindewald 45
86672 Thierhaupten
Telefon: 08271 - 2703
www.auto-goetzenberger.de
service@auto-goetzenberger.de

TÜV-Termine: 09.10 • 14.10 • 23.10 • 28.10 • 06.11 • 11.11 • 20.11 • 25.11 • 04.12 • 09.12 • 18.12 • 23.12

BECKER
Besser Auto waschen.
An der Via Claudia in Meitingen

SB-Autowaschcenter mit Powerschaum, Staubsaugern und Fußmattenreiniger!

Öffnungszeiten:
Montag bis Samstag
6:00 Uhr bis 22:00 Uhr

Donauwörther Straße 47
86405 Meitingen
www.besserautowaschen.de

Auch in 86368 Gersthofen
Röntgenstraße 46

Die Barl Maschinenbau GmbH ist ein international tätiges Unternehmen. Wir blicken auf eine über 40 Jahre lange Erfahrung in der Verfahrenstechnik zurück. Seit mehr als 220 Jahren sind wir als Familienbetrieb in Thierhaupten ansässig. Unser Schwerpunkt ist das entwickeln und fertigen von Geräten für die Schüttgutindustrie. Wir liefern unsere Komponenten auch in Industriezweige, die dadurch ihre hohen CO2-Emissionen reduzieren können. Außerdem sind wir spezialisiert auf Schweiß- und Maschinenbaugruppen mit mechanischer Bearbeitung, Sandstrahlen und Beschichtung. Weitere Bereiche sind der Sondermaschinenbau und der Stahlbau.

BARL MASCHINENBAU GMBH • ST.-VITUS-STRASSE 33 • D-86672 THIERHAUPTEN-NEUKIRCHEN
TELEFON 082765843-0 • TELEFAX 082765843-50 • WWW.BARL-MB.DE • INFO@BARL-MB.DE

Wir suchen ... Dich !

Hast du Lust auf eine neue Herausforderung in einem starken, motivierten Team?

• Serviceassistent (m/w/d)

• Kfz-Mechatroniker (m/w/d)

• Nutzfahrzeugverkäufer (m/w/d)

Wir freuen uns auf deine Bewerbung per E-Mail an info@toyota-schuster.de

AUTOHAUS SCHUSTER
Benzstraße 3 • 86391 Stadtbergen • 0821/44E065-0 • info@toyota-schuster.de
LEXUS Service
GR Center
MIRAI Stützpunkt



einem traditionellen Weißwurstfrühstück ein, bei dem sich Gelegenheit zu Gesprächen und Fragen ergab. Dr. Lisa Wolf betonte: „Es ist beeindruckend zu sehen, wie hier in Thierhaupten ein mittelständisches Familienunternehmen über Generationen hinweg Innovation und Tradition verbindet.“ Die Junge Union Augsburg-Land dankt der Familie Kienberger herzlich für die Gastfreundschaft und den offenen Einblick in das Unternehmen.



SPD Ortsverein Thierhaupten

► **Christoph Holtermann in den Vorstand der SPD Augsburg-Land gewählt**

Am 11.09.2025 wurde Christoph Holtermann, Vorsitzender des SPD-Ortsvereins Thierhaupten, in den Vorstand der SPD Augsburg-Land gewählt. In seiner neuen Funktion als stellvertretender Vorsitzender wird er künftig aktiv an der politischen Ausrichtung und den Entscheidungen der Kreis-SPD mitwirken. Christoph Holtermann gilt aufgrund seiner fundierten politischen Erfahrung und seiner breiten Vernetzung im nördlichen Landkreis Augsburg als große Bereicherung für den Vorstand. In seiner neuen Position wird er insbesondere die Funktion des ersten Ansprechpartners für die SPD-Ortsvereine im nördlichen Landkreis



übernehmen. Zudem fungiert er als ständiger Stellvertreter des Kreisvorsitzenden Fabian Wamser. Mit dieser Wahl setzt die SPD Augsburg-Land ein klares Zeichen für eine starke Vertretung der nördlichen Gemeinden und für den weiteren Ausbau der innerparteilichen Zusammenarbeit.

► **Parlamentarischer Staatssekretär Michael Schrödi zu Gast in Thierhaupten**

Die SPD Thierhaupten durfte am vergangenen Wochenende hohen politischen Besuch begrüßen. Michael Schrödi, Bundestagsabgeordneter (SPD) und seit Dezember 2025 Parlamentarischer Staatssekretär beim Bundesminister der Finanzen, folgte der Einladung des örtlichen SPD-Ortsvereins, um aus erster Hand über seine Arbeit im Deutschen Bundestag und im Bundesfinanzministerium zu berichten. In seiner lebendigen und anschaulichen Rede erläuterte Schrödi unter anderem den Entstehungsprozess des aktuellen Koalitionsvertrages, die Zusammenarbeit in der Koalition, sowie die strategischen Schwerpunkte der Bundes-SPD für die verbleibende und aktuellen Legislaturperiode.

Besondere Aufmerksamkeit galt Fragen der Finanzpolitik, zu denen Schrödi – als enger Mitarbeiter von Bundesfinanzminister Lars Klingbeil – detaillierte Einblicke geben konnte. Die Rolle von SPD-Parteichef Lars Klingbeil in der Koalitionsarbeit wurde ebenfalls thematisiert. Nach dem

offiziellen Teil bot sich den Besucherinnen und Besuchern die Gelegenheit, bei einem Bier im geselligen Rahmen das Gespräch mit dem Abgeordneten zu vertiefen. Dabei wurden vor allem regionale Anliegen und finanzpolitische Herausforderungen vor Ort diskutiert. Besonderer Dank geht an das Klostermühlenmuseum Thierhaupten für die Unterstützung und die Gastfreundschaft in Klein-Bonn sowie in der Klostermühle.

► **SPD-Stammtisch „Rote Runde“**

Jeden zweiten Donnerstag im Monat trifft sich der SPD-Ortsverein Thierhaupten zur öffentlichen „Roten Runde“ beim Klosterwirt. Mitglieder und interessierte Bürgerinnen und Bürger sind wie immer herzlich eingeladen. Diskutiert zusammen mit den SPD-Marktgemeinderäten über aktuelle Themen in gemütlicher Atmosphäre. Wir freuen uns auf euch. Die nächste Rote Runde trifft sich am **09.10.2025** im Klosterwirt. Dies ist gleichzeitig die Nominierungsversammlung der SPD für die Kommunalwahl 2026.

► **Einladung zum „Offenen Adventskalender“**

Liebe Nachbarinnen, liebe Nachbarn, liebe Freundinnen und Freunde der Vorweihnachtszeit, wir möchten in diesem Jahr unser „Offenes Gartentürchen“ in der Adventszeit wieder aufleben lassen. An jedem Abend im Advent öffnet jemand seine Tür, sein Gartentor oder



v.l.n.r.: Fabian Wamser (Kreisrat Augsburg-Land) und UB-Vorsitzender (Heike Heubach, MdB), Michael Schrödi (MdB), Christoph Holtermann (OV-Vorsitzender SPD Thierhaupten) und Toni Brugger, Bürgermeister Markt Thierhaupten
Foto: Claus Braun, Thierhaupten



Praxis für Osteopathie
Wolfgang Barth-Frey
Heilpraktiker – Osteopathie –
Mikronährstoffmedizin
über zwanzig Jahre Erfahrung
www.heilpraktiker-osteopathie.info



Triebweg 9 in 86405 Meitingen
Tel. 08271 421 79 41
Whatsapp 0151 22 846 215

Wir behandeln m / w / d
Babys – Kinder – Jugendliche –
Erwachsene – Schwangere

Osteopathie bietet
interessante Therapieansätze
Gelenke • Organe • Nerven •
Blut- / Lymphgefäß •
Stoffwechsel • Hirn • Psyche
akut – chronisch – vorbeugend

Wie Patienten unsere Arbeit bewerten



Qi Gong
Unterricht in Baar
Dienstag 19 bis 20:30 Uhr
in der Mehrzweckhalle




Von Donnerstag,
16. bis Sonntag,
19. Oktober
laden wir Sie
herzlich ein zu
unserer

Allerheiligenausstellung

Jeweils von 9 bis 17 Uhr können die handgemachten
Gestecke und Grabschmuck erworben werden.

Obere Straße 7, 86554 Osterhausen, Tel. 08276/5894514





Schuhmode Falch
Marktplatz 5
86485 Biberbach

Telefon 08271 34 21
info@schuhmode-falch.de
www.schuhmode-falch.de

Mo-Fr. 9.00-12.00 & 14.30-18.00
Mi. 9.00-12.00
Sa. 9.00-13.00



Bild: Oliver Graf



Generalagentur Ulrich Pröll

Ihr starker Partner rund um
Ihren Versicherungsschutz.
Wir beraten Sie gerne.

www.proell.vkb.de



Telefon 08271 427436
info@proell.vkb.de





einfach sein Herz, um uns für einen Moment Weihnachtsfreude zu schenken. Es muss nichts Großes oder Aufwendiges sein: ein gemütlicher Plausch im Garten, ein Gläschen Glühwein oder Punsch, eine kleine Adventsgeschichte oder einfach ein warmes Kerzenlicht und ein Lächeln. Wichtig ist nur: gemeinsam Zeit verbringen, reden, lachen, singen und so unsere Freundschaften und Nachbarschaften lebendig halten. An den En-

vhs
Thierhaupten

► Qigong

Qigong ist eine der fünf Säulen der traditionellen chinesischen Medizin und dient der Gesunderhaltung und Prävention. Durch Klopftübungen, Massagen und leichte Qi Gong-Übungen wird der Fluss unserer Lebensenergie „Qi“ im Körper aktiviert und Blockaden gelöst. Wir lernen, das „Qi“ zu spüren. Die Teilnahme ist altersunabhängig und auch für Menschen mit körperlichen Einschränkungen möglich. Alles, was körperlich nicht ausgeführt werden kann, kann in der Vorstellung mitgemacht werden. Die Übungen können im Sitzen wie im Stehen ausgeführt und wunderbar in den Alltag integriert werden.

- 25.09.2025 – 11.12.2025 (11x)
- Donnerstag, 17.30 – 19.00 Uhr
- Leitung: Christina Kunert
- Nummer 25TH301qb302
- Ort: Grundschule / Musiksaal
- Gebühr 86,90 €

► „Aquarell“ – Abendkurs (1x)

Die Teilnehmer malen mit viel Spaß und Leichtigkeit tolle Bilder. Im Vordergrund stehen dabei Ruhe und Entspannung sowie die Freude am Tun. Je nach Jahreszeit sind bunte Pflanzenmotive, Tiere oder auch

gerlmarktwochenenden treffen wir uns natürlich wie gewohnt dort. Ein geladen sind alle – ob Bürger, Verein, Organisation oder lokaler Betrieb. Wer Lust hat, an einem Abend Gastgeber zu sein und Teil unseres Offenen Adventskalenders zu werden, meldet sich bitte einfach kurz bei Helga Birnner unter 0174 9670456 (Anruf oder WhatsApp genügt). Lasst uns in dieser besonderen Zeit gemeinsam Wärme in unsere Herzen bringen

► Die nächsten Termine auf einen Blick:

- 09.10.2025, 19.00 Uhr: Nominierung der SPD-Kandidaten zur Kommunalwahl 2026
- 13.11.2025, 19.00 Uhr: Rote Runde mit Fabian Wamser (Landratskandidat der SPD)
- 18.02.2026: politischer Aschermittwoch mit Ronja Endres (Landesvorsitzende der BayernSPD)

vhs
Thierhaupten

Frauenporträts die bevorzugten Motive. Im Laufe des Kurses werden die Aquarelltechniken sowie der sichere Umgang mit Farbharmonie und Komposition vermittelt. Dabei wird auch mit diversen Materialien experimentiert. Der Kurs ist gleichermaßen für Anfänger ohne Vorkenntnisse und Fortgeschrittene geeignet – jeder kann malen!

• Freitag, 17.10.2025

- 16.30 – 19.30 Uhr
- Nummer 25TH207q301
- Kloster, Multifunktionsraum, 1. OG
- 28,00 € inkl. 12,00 € Materialgeld

junge
vhs



► Filzen zur Weihnachtszeit

Für Kinder ab 8 Jahren

Gemeinsam filzen wir in Nassfilztechnik eine tolle Dekoration für die Adventszeit. Jeder Teilnehmer filzt ein Tischset und umfilzt ein Glas als schönes Windlicht und eine kleine Vase.

• Montag, 03.11.2025

- 15.30 – 17.30 Uhr
- Leitung: Manuela Itzelsberger
- Nummer 25TH9210f301
- Kloster, Multifunktionsraum, 1. OG
- Gebühr 38,00 € inkl. 18,00 € Materialgeld

► Digitale Teilhabe mit Smartphone oder Tablet, Kurs am eigenen Gerät für Senioren

Umgang mit dem Tablet erlernen: Handhabung und allgemeine Bedienung, SIM-Karte vs. WLAN, Fotos machen und speichern. Surfen mit dem Browser, Cookies und Datenschutz, was ist eine App? Sicherheit im Internet: Virenschutz und nützliche Sicherheitsmechanismen. Nützliche Anwendungen verstehen: z. B. Einkaufen, Arzttermin vereinbaren. Das Internet nutzen, z.B. für Hobbies, Informationen oder Nachrichten, Routenplanung und Fahrpläne.

- Weitere Informationen: thierhaupten@vhs-augsburger-land.de (Steffi-Ann Herb)
- Anmeldung zum Kurs über unser Kundencenter: Tel.: 0821 34484-0 zentrale@vhs-augsburger-land.de oder über unsere Homepage!
- 2 Vormittage, 10.11., 17.11.2025
- Donnerstag, 09.00 – 12.00 Uhr
- Leitung: Gregor Biedermann Dipl.



Spezialitäten aus unserem Hofladen

- Jeden Freitag **kesselfrische Weißwürste**
- Frischer Leberkäse und viele weitere **hausgemachte Wurstspezialitäten**
- **Öffnungszeiten:**
Fr. 7:30 - 17:00 Uhr,
Sa. 7:30 - 12:00 Uhr

**Gasthaus zum Bäckerwirt,
Baarer Straße 9, 86684 Holzheim,
Telefon 0 82 76 - 58 19 78**



Ihr Raiffeisen-Markt
BLW Raiffeisen-Markt Meitingen
Raiffeisenstraße 29 • 86405 Meitingen

Bezirkslagerhaus Wertingen GmbH,
Firmensitz:
86637 Wertingen, Am Bahnhof 5



Service



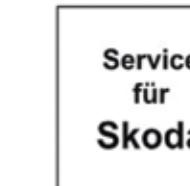
Audi Service



Nutzfahrzeuge Service



Service für Seat



Service für Skoda

KÜRBIS®

Seit über 60 Jahren VW und Audi Service Vertretung

**Audi und VW
Sofortservice**

- kostenloser Hol- und Bring-Service
- kostenloser Leihwagen
- Abholung am Wunschtermin

Autohaus KÜRBIS GmbH
Aichacher Str. 15 • 86674 Baar • Tel. 0 82 76 / 51 86 00
E-Mail: werkstatt@vw-kuerbis.de
www.vw-kuerbis.de

**Audi e-tron
Stützpunkt**



Veranstaltungen



Tag	Datum	Uhrzeit	Verein / Veranstaltung	Veranstaltungsort
Sa	04.10.2025	Ab 10.15 Uhr	Sirenenprobe	Thierhaupten
Sa	04.10.2025		Ausstellungseröffnung, Freundeskreis Kloster	Konventgebäude
So	05.10.2025	09.30 Uhr	Benediktinergottesdienst mit Abt Nikodemus Schnabel, Abt Theodor Hausmann und unserem Hochwürdigen Pfarrer Werner Ehnle	Pfarrkirche St. Peter und Paul
So	05.10.2025	11.30 Uhr	Empfang der Präsidentin des Bay. Landtags, Frau Ilse Aigner	Klosterinnenhof
So	05.10.2025	Ab ca. 15.00 Uhr	Besondere Klosterführungen anlässlich des 1275-jährigen Jubiläums	Kloster
Mi	08.10.2025		Bürgerbüro und Steueramt geschlossen	
Do	09.10.2025		SPD-Ortsverein, Stammtisch	Klosterwirt
Fr	10.10.2025	20.00 Uhr	Heimat- und Trachtenverein, Volkstanzübungabend	Trachtenheim
Fr	10.10.2025	19.30 Uhr	Freiwillige Feuerwehr Thierh., Übung	Westendorf
Sa	11.10.2025	9 – 11 Uhr	Fischerverein Thierhaupten, monatlicher Fischverkauf	Fischerheim
So	12.10.2025	14 – 16 Uhr	Heimat und Trachtenstube geöffnet	Herzog-Tassilo-Straße 34
So	12.10.2025		Kolpingsfamilie Thierhaupten, Vereinsausflug	
Di	14.10.2025	8.00 – 9.30 Uhr	Problemabfallsammlung	Bauhof
Di	14.10.2025	19.00 Uhr	Marktgemeinderatssitzung	Sitzungssaal Rathaus
Do	16.10.2025		Abgabeschluss Mitteilungsblatt	
Fr	17.10.2025	20.00 Uhr	Heimat- und Trachtenverein, Volkstanzübungabend	Trachtenheim Pöttmes
Fr	17.10.2025	19.30 Uhr	Freiwillige Feuerwehr Thierh., Übung	Feuerwehrhaus



Moskitos Festival 2025

moskitosfestival.de
BLITZER
SKASSAPUNKA * LE IENE
DANKE SCHATZ * JULZ HELLER
ZÖTTLHEAD * OVERNOIZE
SATTLER ÄHMSI & TOBI TOASTER
 Andreas Kalb
 Hive Leader
 BLASKAPELLE BAAR * ACOUSTIC NATHAN & FRANZ THE HEAT

Wann? Samstag, 22. November 2025
 Wo? Mehrzweckhalle 86674 Baar
 Einlass: 13:30 Uhr (ab 18 Jahre)
 VVK: 29,99 € / AK: 35,- €

SPONSORED BY



Tel.: 08276-681
 oder
 per WhatsApp
 unter:
 Tel.: 0170-9259956

Komm ins
TEAM.UNSINN!**UNSINN**

Für unseren Standort in
86684 Holzheim suchen wir

- **Einkäufer im Fahrzeugbau (m/w/d)**
- **Verkaufsberater im Werksverkauf (m/w/d)**

Unsere Benefits:

- Tarifliche Entlohnung, leistungsorientierte Zulage
- 30 Tage Urlaub bei einer 5-Tage-Woche
- Bike-Leasing
- Betriebliche Altersvorsorge, VWL, Einkaufskarte u.v.m.

www.unsinn.de/jobs

UNSINN Fahrzeugtechnik GmbH • Rainer Straße 23+25
 86684 Holzheim • bewerbung@unsinn.de



Ab Kirchweih
 wöchentlich
 Enten und Gänse
 auf Vorbestellung
 zu verkaufen.



Veranstaltungen

Tag	Datum	Uhrzeit	Verein / Veranstaltung	Veranstaltungsort
Fr	17.10.2025		Jam Session	Jugendtreff
Sa	18.10.2025		Bayerischer Bauernverband, Ausflug der Landfrauen und alle vom Land	
Fr	24.10.2025	19.30 Uhr	Freiwillige Feuerwehr Thierh., Übung	Feuerwehrhaus
Fr	24.10.2025	19.30 Uhr	Heimat und Trachtenverein, Jahreshauptversammlung	Trachtenheim
Fr	24.10.2025	19.00 Uhr	Jugendtreff Thierhaupten, Mitgliederversammlung	Jugendtreff
So	26.10.2025	14.00 Uhr	Musikverein Thierhaupten, Jugendkonzert	Herzog-Tassilo-Saal
Mo	27.10.2025		Gemeindebücherei Thierhaupten, Vorlesestunde	Bücherei St. Peter und Paul
Fr	31.10.2025	19.30 Uhr	Freiwillige Feuerwehr Thierh., Übung	Feuerwehrhaus

Kleinanzeigen

Haushaltshilfe gesucht

Zuverlässige Haushaltshilfe für 3-4 Std./14-tägig in Neukirchen gesucht. Bei Interesse melden Sie sich bitte unter Tel. 0160 97850725.

Wohnung zu vermieten

Erstbezug 3-Zimmer-Wohnung ab 01.11.25 in Thierhaupten 68 m², helle Räume, Kaltmiete 870 € zzgl. Nebenkosten. Keine Haustiere Tel.: 0172 6840282

Preise Kleinanzeigen

Grundpreis bis 6 Zeilen 5,- €
Mehrtext bis 12 Zeilen 10,- €
Preise inkl. MwSt.

Gilt nur für private Kleinanzeigen!

Bitte senden Sie Ihren gewünschten Anzeigentext direkt per E-Mail an: info@dialogzone.de

Anzeigenschluss für die nächste Ausgabe (482) ist der **16.10.2025**.



KOMM INS TEAM!



Wir - die **Franz Egenberger GmbH** **Milchwerk** - produzieren hochwertige Milchaustauscher, sind international tätig und eine feste Größe in der Agrarbranche.

DAS ERWARTET DICH

- Die interne Auftragsabwicklung, von der Auftragsannahme bis zur Rechnungslegung
- Der Kundeninnendienst, sowie die Organisation und Teilnahme an Messen
- Das Reisemanagement und Assistenz-aufgaben für die Geschäftsleitung
- Die Mitarbeiterbetreuung und Personalentwicklung
- Die Beschaffungs- und Vertriebslogistik

DAS BRINGST DU MIT

- Einen Schulabschluss, bevorzugt Mittlere Reife
- Kommunikationsstärke, sowie gute sprachliche Fähigkeiten in Englisch
- Eine offene Persönlichkeit und Spaß an Teamarbeit
- Engagement und ein hohes Maß an Zuverlässigkeit

Klingt das spannend für DICH ?
dann bewirb DICH

DAS BIETEN WIR DIR

- Abwechslungsreiche und eigenständige Tätigkeiten
- Eine 38-Stunden-Woche von Mo - Fr
- 30 Tage Urlaub im Jahr
- Urlaubs- und Weihnachtsgeld
- Einen familiären Betrieb, der für die Übernahme ausbildet



Ansprechpartner: Evelyn Pinzl
Herzog-Tassilo-Straße 14
86672 Thierhaupten

Tel.: 08271 / 816792
bewerbung@egenberger.eu
www.egenberger.eu



DER TOYOTA YARIS HYBRID

GARANTIE*
BIS ZU EINEM
FAHRZEUGALTER VON
15 JAHREN

Toyota Yaris Hybrid
189 €¹
mtl.

Unser Finanzierungs-Angebot¹:

Hauspreis	25.799,80 €	inkl. Preisvorteil ²	3.710,20 €	Anzahlung	1.500,00 €
einmalige Schlussrate	1.750,22 €	Nettodorlehensbetrag	24.299,80 €	Gesamtbetrag	25.933,22 €
Vertragslaufzeit	48 Monate	gebundener Sollzins	1,97 %	effektiver Jahreszins	1,99 %
47 mtl. Raten à	189,00 €				

Toyota Yaris 5-Türer Teamplayer: 16"-Leichtmetallfelgen, Start-/Stop-Knopf, Smart-Key-System, 6 Lautsprecher
inkl. Überführung
Energieverbrauch Toyota Yaris 5-Türer Teamplayer, Hybrid: 1,5-l-VVT-i, Benzinmotor 68 kW (92 PS) und Elektromotor 59 kW (80 PS), Systemleistung 85 kW (116 PS) stufenloses Automatikgetriebe; kombiniert: 4,0 l/100 km; CO₂-Emissionen kombiniert: 91 g/km, CO₂-Klasse: B. Abb. zeigt Sonderausstattung.

*Es gelten die Toyota Relax Garantiebedingungen der Toyota Motor Europe S.A./N.V., Avenue du Bourget 60, B-1140 Brüssel, Belgien. Die Toyota Relax Garantie gilt ausschließlich für Toyota Fahrzeuge nach jeder Inspektion bei einem Toyota Partner bis zu einem Fahrzeugalter von 15 Jahren oder einer Laufleistung von 250.000 km. Die Toyota Relax Garantielaufzeit beträgt 12 oder 24 Monate in Abhängigkeit des für das Fahrzeug vorgesehenen Inspektionsintervalls. Weitere Details sowie die Garantiebedingungen erhalten Sie unter <http://www.toyota.de/relax>

¹Ein Finanzierungsangebot der Toyota Kreditbank GmbH, Toyota-Allee 5, 50858 Köln für den Toyota Yaris 5-Türer Teamplayer. Das Finanzierungsangebot gilt nur für Privatkunden und nur bei Anfrage und Genehmigung bis zum 31.10.2025. und entspricht dem Beispiel nach § 17 Abs. 4 PAngV.

²gegenüber der unverbindlichen Preisempfehlung der Toyota Deutschland GmbH.
Wir vermitteln ausschließlich Darlehensverträge der Toyota Kreditbank GmbH.

**AUTOHAUS
SCHUSTER** AG

Benzstraße 3 · 86391 Stadtbergen · 0821/44E065-0 · info@toyota-schuster.de
www.toyota-schuster.de

LEXUS Service
GR Center
MIRAI Stützpunkt